

# 「智」勁抽 迷你空清抽濕機

## 遙距控制 全天候乾爽舒適

### Smart Air-Purifying Dehumidifier

### Wi-Fi Control For All Day Dry Comfort

革命性支援WiFi連接，操作簡單易用，無論身處何地皆可透過手機APP遙距控制抽濕機的所有功能；從此不再怕出門忘記關抽濕機，甚至在回家前開啟抽濕機抽濕及用等離子淨化空氣亦可，為您準備乾爽舒適的家居環境。

All new WiFi Smart Air Purifying Dehumidifier can be controlled via your smartphone anytime, anywhere; no more worrying about forgetting to turn off the dehumidifier when you rush out the door in the morning, or you can turn it on ahead of time before you reach home.



### 戶外遙距關機

#### Control Away From Home

毋須擔心忘記關抽濕機；即使身在戶外亦可一鍵關機，安全又安心  
No more worrying about forgetting to turn off the dehumidifier when you are in a rush to leave the house



### 隨時調校濕度

#### Adjust Humidity Anytime

讓您當個好主人；隨時隨地調節目標濕度給毛孩最舒適環境  
Adjust target humidity level when you are out, to ensure a dry environment for your furbaby at home

技術規格   Technical Specification	
型號 Model	DHM-916-SC
抽濕量 Dehumidifying Capacity	
廠方標準 (溫度30°C、濕度80%) Manufacturer's Standard (30°C, RH80%)	18 L/Day
機電署標準 (溫度26.7°C、濕度60%) EMSD Standard (26.7°C, RH60%)	9.9 L/Day
能源標籤 Energy Label	1級 / Grade 1
電壓 Voltage / 頻率 Frequency	220-240 V / 50 Hz
功率 Power (EN60335)	260 W
水箱容量 Water Tank Capacity	2.5 L
製冷劑 / 量 Refrigerant / Charge	R290 / 50 g
機身尺寸 Product Dimensions	(H) 458 mm (W) 290 mm (D) 205 mm
淨重 Net Weight	11.2 kg
頻率 WiFi Frequency	2.4 GHz

德國寶抽濕機系列   German Pool Dehumidifier Series			
DHM-706S 12L/日Day*	DHM-807-SC 12L/日Day*	DHM-906 12L/日Day*	DHM-911-SC 20L/日Day*

\*以溫度30°C、濕度80%環境下計算 \* Calculated under conditions of 30°C and 80% humidity

產品規格及設計如有變更，恕不另行通知。最新版本以www.germanpool.com網上版為準。  
中英文版本如有出入，一概以中文版為準。  
All information in this pamphlet is for reference only. Specification and design are subject to change without prior notice. If there is any inconsistency or ambiguity between the English version and the Chinese version, the Chinese version shall prevail. Refer to www.germanpool.com for the most updated version.

## 德國寶(香港)有限公司

### GERMAN POOL (HONG KONG) LIMITED

**香港 Hong Kong**  
銅鑼灣 FASHION WALK 京士頓街9號 T. +852 6530 5963  
Fashion Walk, 9 Kingston Street, Causeway Bay T. +852 3110 2030

土瓜灣新寶工商中心地舖 T. +852 9387 2380  
Upper G/F, Newport Centre, Tokwawan T. +852 2773 2828

九龍灣MegaBox L5-5舖 T. +852 9018 8648  
Shop L5-5, MegaBox, Kowloon Bay T. +852 3907 0356

**中國 China**  
佛山市順德區大良街道五沙新翔路8號 T. +86 757 2219 6888  
8 Xinxiang Road, Wusha, Daliang, Shunde District, Foshan City

**澳門 Macau**  
澳門青洲大馬路(青洲新路)515號 T. +853 2875 2699  
1 Andar A, Edif. Mei Kui Kuong Cheong  
Fase 2, 515 Av. do Conselheiro Borja



©版權所有。未經本公司授權，不得翻印、複製或使用本單張作任何商業用途。  
© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet is not allowed. DHM-916-SC-PS-25(1)

www.germanpool.com



GERMAN POOL

## WiFi 智能

# 空氣淨化抽濕機

DHM-916-SC

環保節能  
**1級**  
能源標籤

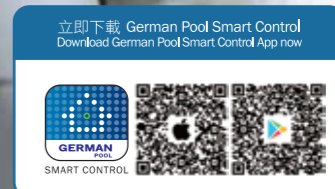


WIFI SMART AIR PURIFYING DEHUMIDIFIER

選擇模式  
Select Mode

設定濕度  
Set Humidity

定時開關  
Set Schedule



立即下載 German Pool Smart Control 手機應用程式享受IoT 智能家居的極致便利!  
Download German Pool Smart Control App now to enjoy IoT smart home convenience!



### 全功能掌握在手

#### Full Control At Hand

身在何處都可隨時控制所有功能，無需走近接鍵或使用遙控器  
Control all functions of the dehumidifier anytime anywhere with your smartphone, no more having to reach for the remote control



### 遙距預先開機

#### Remote Turn On

回家前預先開啟抽濕機抽走濕氣，提前為您準備乾爽環境  
Turn on dehumidifier while you are out, so it's dry and comfortable when you get home

## 自動模式 時刻保持家居乾爽舒適

Auto Mode For Round-the-Clock Comfort

抽濕機能感應室內環境變化，自動調節濕度和風速；你亦可自行設定40-80%目標濕度，讓家居時刻維持理想濕度。

Set your own comfort level between 40-80% relative humidity, or let Auto Mode detect ambient conditions and adjust dehumidifying power and fan speed accordingly.



自動  
AUTO

## 乾衣模式 極速抽乾衣物

Dry Mode Speed Dries Wet Laundry

強勁乾衣功能抽走空氣水份令衣物快乾，長達24小時連續運作，再多的衣物也無需擔心；即使在潮濕季節，亦能輕鬆乾衣。

Powerful Dry Mode can run continuously for 24 hrs regardless of relative humidity level, absorbing moisture in the air to speed up indoor laundry-drying. Perfect for rainy days when you can't hang laundry outdoors.



乾衣  
DRY

## 睡眠模式 寧靜節能操作

Sleep Mode Silent & Energy-Saving

抽濕機以低至37dB極寧靜運作，並根據所設定的目標濕度自動調整風速及運行狀態，節能同時為您提供舒爽安睡環境。

In Sleep Mode, the dehumidifier operates at a whisper of 37dB, and will automatically adjust wind speed, start and stop according to the set target humidity level, saving energy while providing you a comfortable night's sleep.



睡眠  
SLEEP



A4  
迷你怪位

VS

呎吋(mm)  
Dimensions(mm)

## 比A4紙更細 18L「智」勁抽

Slimmer Than A4 Perfect For Your Smart Home

機身闊度只有約29cm，深度只有約20cm，比A4紙更細，極致迷你怪位，卻擁有傳統大型抽濕機的18L強勁抽濕力！更配備WiFi智能操控功能，讓您輕鬆隨時隨地保持家居清爽舒適，非常適合香港家居環境，是香港小家庭的抽濕機首選！

Slimmer than a sheet of A4 paper, yet possess the heavy-duty dehumidifying capacity of 18L/day, together with WiFi control, this is hands down the smartest dehumidifying solution for small Hong Kong homes!

環保節能

1級  
能源標籤

## 高濃度等離子 淨化空氣污染物

Advanced Plasma Technology  
Purifies Airborne Pollutants

特設等離子產生器，抽濕同時釋放高濃度等離子，有效去除懸浮微粒、細菌、異味甚至抑制病毒，減低污染物濃度以改善空氣質素。

The release of high concentration of plasma ions. Effectively destroy bacteria and viruses, eliminating harmful microorganisms while breaking down organic gases and odors, improving your indoor air quality.

PLASMA  
高濃度  
等離子



## 可拆洗濾網 除菌率達99.99%\*

Detachable Washable Filter  
Inhibits Up To 99.99%\* Bacteria

特設可拆洗濾網，能有效去除99.99%\*常見細菌，抑制濾網細菌滋生，免除二次污染，為您和家人的健康提供多一重保障。

Detachable washable filter can inhibit up to 99.99%\* common bacteria, preventing secondary pollution by inhibiting bacterial growth on the filter, keeping your home comfortable and dry at all times.

高效  
抗菌濾網



18升  
Litres/  
Day

## 貼心設計

Thoughtful Design



環保節能  
1級  
能源標籤



## 榮獲1級能效

Grade 1 Energy Efficient

環保慳電至強，在濕潮季節亦為您以最慳電費方法，保持家居舒適乾爽。Strong on dehumidifying power yet low on electricity consumption, eco-friendly and saving you on electricity cost as well.

## 連續抽濕

Continuous Dehumidification

裝上水管即可無間斷連續抽濕，免除清理水箱的麻煩。Attach a water hose to dehumidify continuously without having to empty the water tank repetitively.



## 自動除霜

Automatic Defrosting

抽濕機會自動除去機內結霜，確保在低溫狀態下正常運作。Automatic defrosting technology ensures the dehumidifier works perfectly even in low temperature.

## 特大LED顯示

Large LED Display

機身特設LED顯示器，以紅藍綠三色區分高中低濕度，清晰簡潔。Front panel has a stylish color LED displaying the real-time humidity level in the room.



12  
小時



360°

## 定時功能

Timer Function

特長12小時定時開關機功能，可按個人需要自行設置。12-hour on-timer and off-timer for scheduled dehumidification and air purification anytime you want.

## 移動靈活

Easy Maneuverability

機側配有把手，底部設有360°順滑滾輪，方便移動。Handle and 360° swivel casters let you easily move the dehumidifier to any room you want.